

# COVID-19 INFORMATIVO AYACAYU



**AJO AN IBE?**



**CORONAVÍRUS PIT WĚTAXIPI  
WUYEPIDOWATPIDOWATAP  
MŪKĚRĚRĚRĚN'UKAT KAKA ĞU  
BUK VACINA IBO KAY AP I ITE  
WĚTAXIPI CEPŌĞPŌĞ CĪCĂ DAW  
MA SOAT TAĞ.**

**APĚN ITE EWĚTAXIPI BAPI?**

**PA'I'I, KŪNPUPIKPIK, KŪNPUPIPI,  
UKPIDIDI E'EM PŪĞ'PŪĞ PE,  
WUY'ĚN'PIPI, WUYPIPIM, I WUYAPIMI.**

**APĚN KAPKAM WUYKAY?  
WUYJUYŪ IWĚTAXIPI'AT**

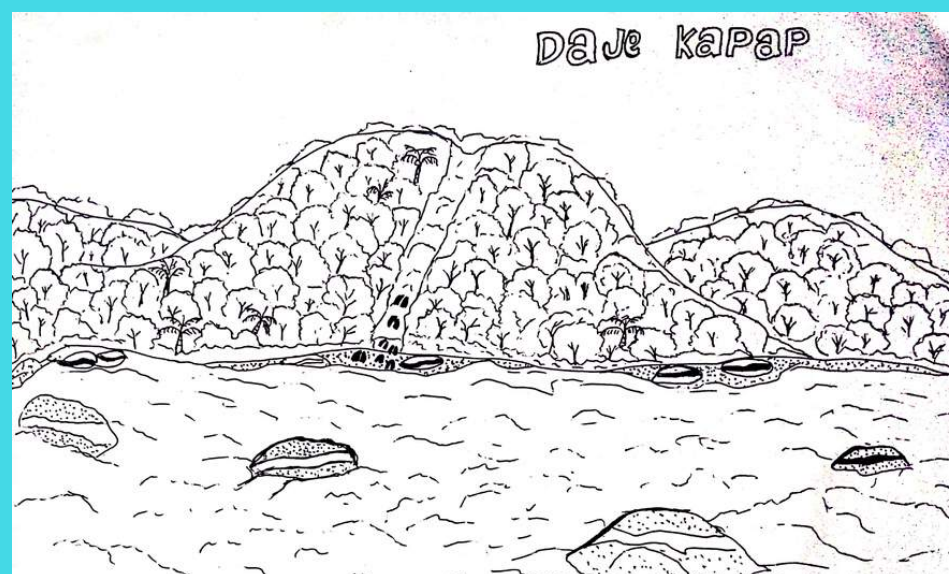
**IBIAT PIBUN IAT EĞŪCAY I BIMA  
KAPKAM WUYKAY, IBIDI'POTPOT KADI  
WI DAK IBE  
KAPKAM, I AJO IXE IWĚTAXIPI'AT  
OĞŪKAY IAT EJOIXIK I BIMA DAK  
KAPKAM WUYKAY**



**APĒNPUYE IXE  
WUYDAY EM CĪCĀ  
WUYJUYŪ BE AM YŪ?**



**WUYJUYŪYŪ JUY ITAXI  
ĜŪ IBIAT EWĒTAXIPI  
BE AM, IBE PARIWAYŪ  
EMŪDOJOT, I IBE  
WĒTAXIPI YANŪĜNĒĜ  
ĜŪ WUYJUYŪ  
BABIM.**



**AJO WUYDAY  
EM WUYKA  
DAĜ?**

**PUĜ KUKA WUYJUYŪ WUYKA  
BEAT'IN OJAT IBE  
WĒTAXIPI I BIMA, CEPŌĜPŌĜ  
PUTAP YOBOĜ CĪCĀ E'EM.**

**APĒN WUYJUYŪYŪ  
JEWWEKUĜ JEWWEKA DAG  
IAP VĪRUS MŪPŌĜPŌĜ ĜŪĜŪN  
IP CEDAĜ, AJO IAT ŪM'ŪM IP  
JEWWEBE IAP  
TOĜ WI, AWEROM IP  
JEWWEKUĜ IAP TOĜ WI, AJO IP  
IBABI IAP TOĜ WI, IMĒNPUYE,  
WUYDAY  
EM AP YOBOĜ IKUKAP!**



## AJO OMŪYKU IMŪĜĚ'AP?

**CIDADE BEWI ĚN CUM EKA KAY I  
BIMA, KOAM**

**YŪ EJUAP WAP TESTE EĜĚĜĚ I  
ECEWEJAK ĜU EBUREYŪ PARAK TAĜ.**

**EJU ĜU POSŪĜ MŪN'A KAY IBE  
EWĚTAXIPI'BAPI  
KUĜ'ŪM PIMA BIT I EJU ĜU POSŪĜ  
MŪN'A BE IPI JĪJĀ'ŪM PIMA BIT.**

**CUCUM ĜU CIDADE KAY PŪĜ'PŪĜ  
ESEMANA BUN, IBOCE TEKU YOBOĜ  
CĪCĀ IBE WĚTAXIPI EPŌĜPŌĜPŌĜ'AP  
PUYE**

**ABU IAT IBIAT EWĚTAXIPI'BAPI KUĜ  
OJEBAPUK I BIMA, DAW MA JUY  
SAÚDE BE KAPIKPIK'UKAYŪ  
EĜŪKŪYJO.**



**TRADUÇÃO >  
HONÉSIO DACE**

**REALIZAÇÃO >  
ASSOCIAÇÃO DE  
MULHERES  
MUNDURUKU  
WAKOBORUN**

IN

